

HISTORIA

RMK I. 349.

ABIGAIL VXORIS NABAL &c.

Primi libri Samuel: Cap: 25.



BIGAIL Afzszony Historiát, Hal-
lyuk meg az ő bőlts es eszes voltát, Mint
mente meg halaltól az ő Vrat, Le szállit-
tuan Szent Dávidnak haragját.

Ez mindennek lehet igen szép példa, Kiből mint
egy tükörből meg láthatja, Az Istennek mely drága
aiandeka, Kinek is hazas tartót ad hazába.

Mikor Dávid Goliátot meg győze, Őt az köfség
oly igen meg keduele, Es az vitézlő nép nagynak
bőczüle, Hogy Királyi meltságra itilne.

Hog ez dolgot Saul Király meg erte, Mondhatat-
lan ő magában irigyle, Mert Dávidtól birodalmát ő félt-
te, Ez lón oka hogy kergetnie kezdte.

Ioltehet ez is vitéz ember vala, Az ő bátorsága
mert Isten vala, De nem akar tamadni Királyára, Sőt
előtte egy pusztaba szorula.

Vala egy ember őt az hajas közbe, Az Maon pu-
sztaianak kietlénebe, Hogy kinek Nabal hiuattatik neue,
Vala iofzaga az Carmelus-hegybe.

Ez egy éktelen hoszszu ember vala, Ertetlen es
por természetű vala, Bolondfaggal az agya tellyes vala,
Minden hituan erkölcz ő benne vala.

Ennek Iuha es ketskeie sok vala, Czak azokban
ő neki kedue vala, Minemőket mostis latunk gyakorta,
Nem kel neki emberek baratsága.

Kik szüntelen barmok között forgodnak, Ketskeke-

A

kel

OSZE 1911.
Regi B. 111.
V. 54 / 13 / 70

kel es dísznőckal nyaskodnak, emberek szemelye e
elbunak, Mint az Rokak csak magoknak kullognak.

Hogy embernek ilyen erkölts nem hasznal, Erro
most igen szép példát halhatnal, kit gonoz kedű gaz-
dagnak mondhatnal, Kiket példáz Herman Vram nagy
Nabal.

Felefele az Nabalnak szép vala, Kinek neue szép
Abigail vala, Hiú es észes aszfizoniállat vala, Io erkölcsü
ekes beszédű vala.

Ez Vramnak haza gondgyat viseli, Bolondfagat az
mint lehet fedezni, Kemény természetit mind el szennedi,
Tisztefsege mert úter arra viszi.

Mikor Daul szolgaitol meg halla, Hogy az Na-
bal iuhait olloltatna, Haza nepet igen vigan tartana, Tiz
ifju szolgait hozza valasztá.

Követseget így ada az ifiaknak, Mennyetők el ha-
zahoz az Nabalnak, Köszönnyetők en szómmal az iam-
bornak, Es mondgyatok ezt mint io barátomnak.

Bekeséget keuanok ő maganak, Csaladgyauat
mint atiamfiainak, Isteni aldomást az ő hazanak, Io
szerenczet minden ő marhaiának.

Most hallam hogy iuhait behaitatta, Es iambor
szolgait nagy vigan tarttia, Azon szolgaitol azt meg
tudhattia, Hogy ő neki voltam nagy io barátia.

Mert mi vltá it vagyunk az pusztaba, Mi azokas
törtük tarfásagunkba, Es marhaiának voltunk olly ol-
talma, Hogy senkitől nem eset benne kara.

Azert hiszem hog keduet nyertünk vala, Nagy biz-
runkba küldöttünk ő hozzáia, Emléközzek rolunk is
így voltba, Mert csak alig vagyunk it az pusztaba.

Sőt inkább szegen fíának Daidnak, Es vele valo
szegen férfiaknak, Kik ő neki ez vtannís szolgálnak, Kül-
gyön elest mert souany helyen vadnak.

Ezt

at talala na
nem volna.
akkoron veszek vala,
De hatalba mikor megtozanu
el meztelket meg munda
at hog meg nem izolhata. ettebe el ak
dot vala. Kezet vetve. Vrtien Nabala, Es a
tizedet. a meg hala.
Mikor David azt meg hallota volna. Hogy az sz
Nabal meg meg holt volna. Illyen szokkat Isten
halat ada. Ki oneki borszfuzat meg allotta.
Aidse Isten. az fel magasztaltat. Ki urtan
vet. elengen meg tarta. Es hogy egy hazat. borsz
fuzat allottal. Nallye. van. min. az
Azonba Davidnak cizeb. iura. Abigaila. Izon
na borsz tan. czia. Magaban gond. hog. halto vol
a. Hogy oneki az lenne hazas taria.
Akkor Ez. az sokat p. mulata. De sz szemey
ket hozza valaszt. Keretuen vgyan azoknak aia.
Hogy mo. ne felesleg. sz hozzaia.

Es. az

...od, Ved az k
...al elkerüzed egélségg
...ddel Vram rolnak az
...en az mielőtt te veled, Hog ad nek
...tyet, Mert Istennek az ő hadat vífeled.
Gonoszság ne találtsék te benned, Hog
...ember ellened, Auagy kergettetik az te életed
...tízra maragyon lelked.
Mikor az V. ellenfegyed meg győzi, Igeret
...ad meg tellyesíri, Israel köszt feiedet fel emeli, Es ne
...nek fedelmene teszi.

Akkor benned gonosz lelki esmeret, Nem ma
...hog mardoshatna szüvedet, Mert nem ontottal artat
...an verőket, Sem te nem állottal szívszút eretted.

Mikor ezek meg tellyesednek benned, Akkor
...en eszedbe te neked, Hogy keresemmel alottam eszed.
Es az gonoszt el kerültem veled.

Abigail aszfony kes beford, Es szauanak nag
...delmelsege, Dauidnak be hata az ő szünet, Es ő
...an iskelessege.

A 3

Az



zt haluan az Ifiak el indulának, Mikor Nabal elei-
tanak, Vrok kővetsegebe el iaranak, Es neki nagy
szépséggel szolanak.

Mikor Nabal mind ezeket hallana, embertelen va-
rat ot meg murata, Ez nemes személyeket nem gondola
Illyen szoual őket el pirongata.

Meggyűnk neki hogy ha Daud Vratok, Vagy ki fia
azzal en nem gondolok, De azt tudom hogy szellül
vadorlorok, Es ti Vratok előtt csak budoftok.

Variatok csak im kenyőremet veszem, Es
fele budoftoknak szegdelem, Barmom busat azokra
eszteget, kik honan valok mert azt sem ertem.

Onak meg pirulanak, Es előlle gyor-
san el fut, mikor Daud eleiben iutanak, Mind
ezekről onkodanak.

szertelenel busula, Es feguere
te ocsala, egy száz legent gyorsan melle v
Kikk, abal hazara elir vala.

ala Nabalnak egy száz szolgaia, Mely igen iol
eszeben vőte vala, Mint Daudnak Vra valaszt tő vala,
Es ez dolgon igen buskodk vala.

De nem mere szollani az Nabalnak, Tuduan rosz
termeszeti ő Vranak, Sőt eleiben mene ő aszszonya-
nak, Es így szola Abigail aszszonnak.

En mint iambor nektek ezzel tartozom, Azert a
mit ertek en azt meg mondom, Talam ezt te nem ertőt-
tet aszszonyom, De Vram ertetlensegen buskodom.

Most Daud az pusztabol hozza küldé, Tőle nagy
szep szoual elest kerese, Vram nagy ertetlenseggel felele,
Szolgait el pirongata előle.

Azok aszszonyom mind ieles férfiak, Nekünk arta-
ni nem akartak, Sőt mindenek ellen oltalmaztanak, Es
hiú tarsasagokban tartottanak.

Az pusztába mi vltá velek voltunk, Eylek
mint egy kő-falhoz bíztunk, Mert voltának nekünk
hú oltalmunk, Hőg marhánkba az vltá kart nem lá-
Azert most vellel gondor ez dolgotról, Es ne bízzak
Vrunkra az Nabakra, Mert felek hōgy nem csak őnő
magara, De veszélt hōz egez az ő hazara.

It tekencz meg mi legyen az io szolga, Hōgy kinck
fay Vra nyomorúsaga, De nezd aztis mely igen szúk es
draga, Az io asziszonyallats-ő okofsága.

Abigail asziszony hōg ezt meg erte, szolgálaiatul igen
io neuen veue, De Vranak ez dolgot nem ielente, mer
tudgya hōgy feibe nem verhetne.

Gyorsan elő szörze sok kenyerek, rockat
meg tölte nagy tömlőket, Es szíza kövér
ket, Es készite sok rendbeli etke-
rakara az Szamarok há-
rak paronfollya, ő maga ül-
Vranak leanyaiul indula.

Hōgy az hegyről mar al-
Davidis oda iuta, Kinck ottan eleiben ind-
uidról ily befzfzonkodást halla.

Ezeknek marhajokat meg tartottam, Az pusztába
kartól meg oltalmaztam, Kikert csak hiaba mind mun-
kallottam, Mert az iokert tölők meg gyalazattam.

Ellenségim serenczések legyenek, Ha miattam to-
uab meg menekődnék, De valakik birtoka alar vadnak,
Azok holnap virrataig nem élnek.

Abigail asziszony ezt mind halgattia, Az Szamar-
ról gyorsasaggal le szalla, Es Davidnak hōgy eleiben
iuta, Labaihoz ortzaiaual borula.

Monda Vram szolgalo Leanyodar, Batorfaggal
előrted szolni hadgyad, Fériem vértet nekem sulaydo-
mazad, Es könyörge sem Vram meg halgalsad.

Az

Az en Ferieimfe mostan Vram Kiraly. Kérlek hog ez
bűnert ne haragudgyal, Mert mikeppen hogy neki neue
Nabal, Azonkeppen dolga bolondlagban all.

Iambor szolgaidat kiket boczattal, Hogy ha lattam
volna az en hazamnal, Most mi reank Vram nem hara-
gudnal, Sem vétőt volna ellenöd az Nabal.

Azert Vram el az hatalmas Isten, Hogy ki meg tile
ez mostani údóben, Hogy kezedet ne marts artatlan
verben, Sőt maradhas io lelki esmeretben.

Az kik neked ellensegid volnanak, Auagy valami
gonofzt akarnanak, Illyen engedelmségre iusanak,
Mint az Nabal teneked szolgallyanak.

Azert töllem ez kisdet aiaidekot, Mellyet hoztam
te szolgalo leanyod, Ved az környöled valo vitezekkel,
Es azokkal el kölczed egességgel.

Veddel Vram rolunk az mi vetkünkert, Viszont
Isten az miueli te veled, Hog ad neked nyugodalmas lako
helyet, Mert Istennek az ő hadat visceled.

Gonofsag ne találtafsek te benned, Hogy ha viasko-
dik ember ellened, Auagy kergettetik az te eleted, Isten
előt tiztan maradgyon lelked.

Mikor az Vr ellenseged meg győzi, Igiretét rai-
rad meg tellyesíti, Israel köszt feiedet fel emeli, Es nepe-
nek feiedelmue teszi.

Akkor benned gonofz lelki esmeret, Nem marad
hogy mardoshatna izúuedet, Mert nem ontortal artat-
lan verőket, Sem te nem allottal boszszur eretted.

Mikor ezek meg tellyesédnek benned, Akkor iutok
en eszedbe te neked, Hogy keressimmal alottam ellened,
Es az gonofzt elkerültettem veled.

Abigail aszszony ékes beszede, Es szauanak nag en-
gedelmésege, Daudnak be hata az ő izúuere, Es őt ho-
za artatlan fzelédségre.

Az aszszonnak Daud igrén felele, a dor az Vr Istennek Istene, Ki hozot volt tegedet en előmbé, Aldor az te szép szódnak ekefege.

Sőt a dor vagy ki velem ezt miueled, Hogy ezeközében magadat veted, Kezemet verontastol meg mented, Az nagy bősfszualafra nem erezted.

El az Isten az Izraelnek Vra, Ki most engemet gonosztol meg tarta, Hogy ha hamar ide nem iöttel volna, Vrad Nabal ez vel meg holt volna.

De te iambor személyedet tisztilem, Ayandekodat mind io neuen iöttem, Melto könyörgesednek mind engettem, Meny hazadhoz mert meg engeszteltettem.

Abigail gyorsan hatra fordula, Es mikoron hazához iutot volna, Bolond Vrat talala nagy lakasba, Iszik mint ha semmi gondgya nem volna.

Mert hogy Nabal akkoron reszek vala, Felefege akkor neki nem szola, De hainalba mikor meg iozanula, Bölcz beszédrel mindeneket meg monda.

Nabal ezt hog meg erte nem szolhata, iettebe el almelkodot vala, Kezet vete az Vr Isten Nabalra, Es az vtan tized napra meg hala,

Mikor Daud azt meg hallotta volna, Hogy az szegen Nabal mar meg holt volna, Illyen szokkal Istennek halat ada, Ki őneki bősfszuia meg allotta.

Aldor Isten te fel magasztaltalsal, Ki artatlan vertől engem meg rartal, Es hogy az gyalazatrol bősfszut allottal, Mellyet raitam mielt vala az Nabal.

Azonba Daudnak eszeben iuta, Abigail aszszonnak bölcz tanaczia, Magaban gondola hogy melto volna, Hogy ő neki az lenne hazas tarfa.

Akkor Ezzel ő fokot nem mulata, De fő személyeket hozza valasztá, Keretuen vgyan azoknak altala, Hogy menne felefegül ő hozzaia.

Ertuen

